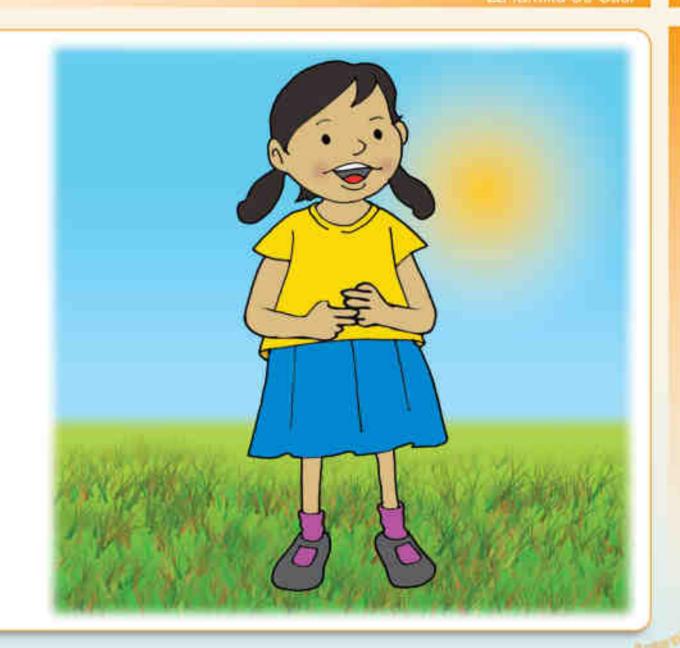


OCOCIO DE BOLIVIA DE BOLIVIA

Módulo de la primera y segunda lengua para estudiantes Sordos y Sordas del primer grado



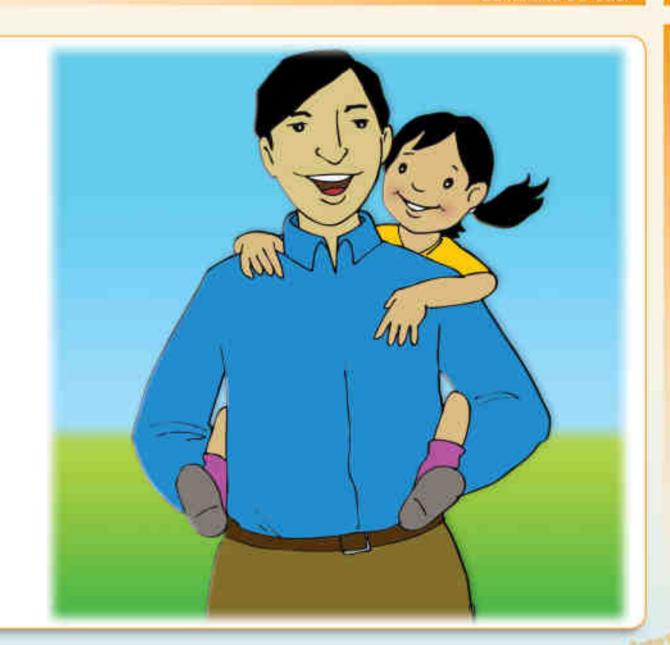


#### Nombre Susi Mi nombre es Susi

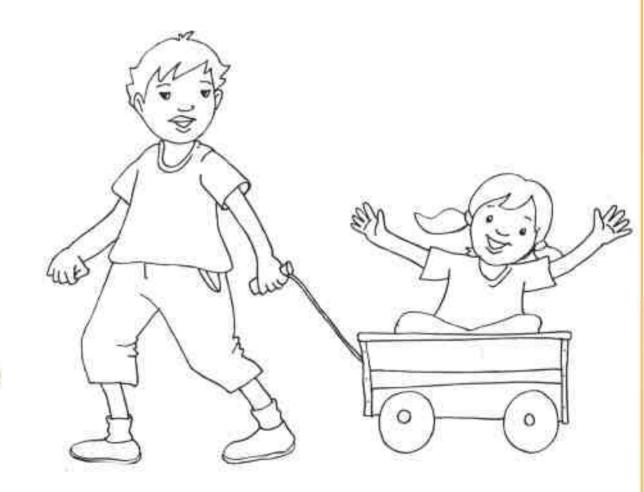


# Mamá amar me Mi mamá me ama





Papá amar me Mi papá me ama



# Hermano amar me Mi abuela me ama



### Hermana amar me

Mi hermana me ama







## Abuela amar me

Mi abuelo me ama





















#### Tía amar me Mi hermano me ama











# Jesús más amar me, tú. ¡Pero! quien más me ama es Jesús y a ti también



#### Expresión en L1



#### Observa la ilustración

- · Describimos físicamente a Susi.
- · Narramos cada una de las ilustraciones.
- Identificamos a los personajes de la historia.

#### Conversemos

- . ¿Todos tenemos nombre y seña?
- · ¿Por qué tenemos nombre y seña?
- · ¿Sabias que Jesús nos ama?

#### Aprendo mi primera lengua



#### [Juguemos a conocernos!

- · Formamos un círculo
- Mostramos la característica de un/a compañero/a.
- Él/ella deletrea su nombre y muestra su seña y vuelve a mostrar la característica del otro compañero.





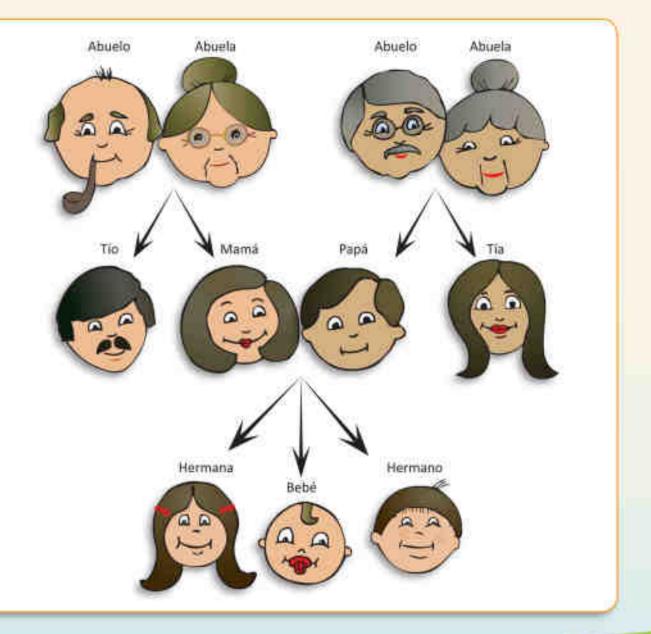
#### (Aprendamos los nombres)

- Juntamos el nombre con el dibujo del compañero que corresponda.
- Deletreamos el nombre y mostramos la seña.
- Por tumo deletreamos el nombre y mostramos la seña de nuestro compañero del lado.
- Un compañero deletrea uno de los nombres y el siguiente deletrea el mismo y aumenta uno más.
- Inventamos juegos para memorizar los nombres.





- Con ayuda de la maestra explicamos este esquema de la familia.
- Traemos fotografías de nuestra familia y la presentamos a nuestros compañeros.
- Cada estudiante organiza su esquema de su familia con ayuda de la maestra.







(Observa y aprende bien las señas!









Abuela





Abuelo



Papá



Mamá.



#### Aprendo mi segunda lengua



#### (Es hora de trabajar)

· Elegimos las palabras que serán aprendidas.

Hagamos nuestras lotas.

· En un lado pegamos el gráfico.

· En el otro extremo escribimos el significado.





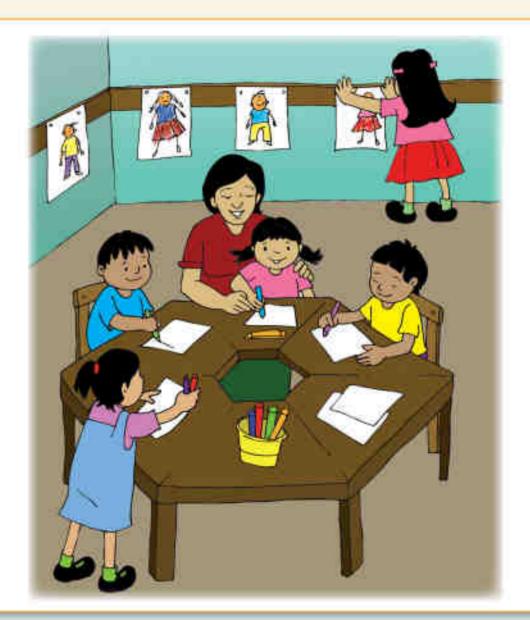
### ¡Asi soy yo!

- Me dibujo.
- Con apoyo de la maestra escribimos nuestros nombres.

Mi nombre es:

*\_\_\_\_\_\_\_* 

- Mostramos nuestros dibujos a los compañeros.
- Deletreamos nuestros nombres y mostramos nuestra seña.
- La maestra muestra la seña y los compañeros buscan el nombre en los gráficos.
- · Colgamos nuestros dibujos en la pared.





## ¿Cómo se debe llamar a un Sordo?





Con apoyo de la maestra explicamos cada una de las formas para llamar a un Sordo.

Dramatizamos cada una de las formas



En caso de tenes las manos ocupadas, soplar suavemente en dirección a la persona Sorda



Siempre tocar el hombro con delicadeza.



Golpear superficies que produzcan vibraciones para llamar su atención.



Utilizar una tercera persona que este cerca de la persona Sorda, para poder hacer llegar el mensaje de atención.



Mover la mano por la parte delante de la persona Sorda, para l'amar su atención.



#### ¿Cómo NO se debe llamar a un Sordo?



Con apoyo de la maestra explicamos cada una de las formas que no debe llamarse a un Sordo.

Dramatizamos cada una de las formas



No se debe girar torpemente la cara.



No lanzar piedras, ni objetos peligrosos.



Nunca gritar a una persona Sorda.



Nunca jalar la ropa de una persona Sorda.

## ¡Aprendamos las palabras mágicas!

- Practicamos las seña de cada una de las palabras y aprendemos su significado.
- Hacemos un cuadro con las cuatro palabras y lo pegamos en la pared.



Permiso



Gracias



Por favor



Lo siento



#### Nombre Juan

Mi nombre es Juan

#### Juan niño

Juan es un niño

### Nombre Susi

Mi nombre es Susi

#### Susi niña

Susi es una niña

## Juan, Susi ir escuela

Juan y Susi van a la escuela

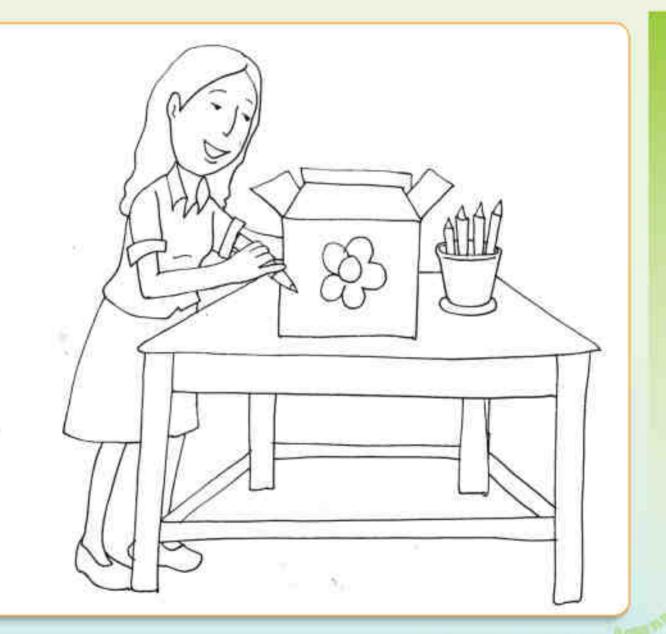


# Juan, Susi correr escuela

Juan y Susi corren a la escuela







## Maestra pintar flor caja

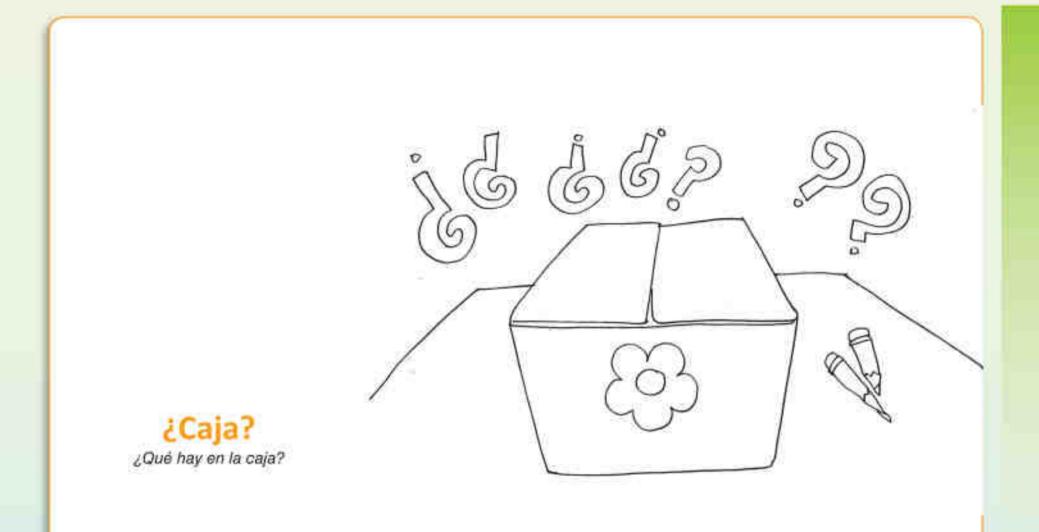
La maestra dibuja una flor en la caja



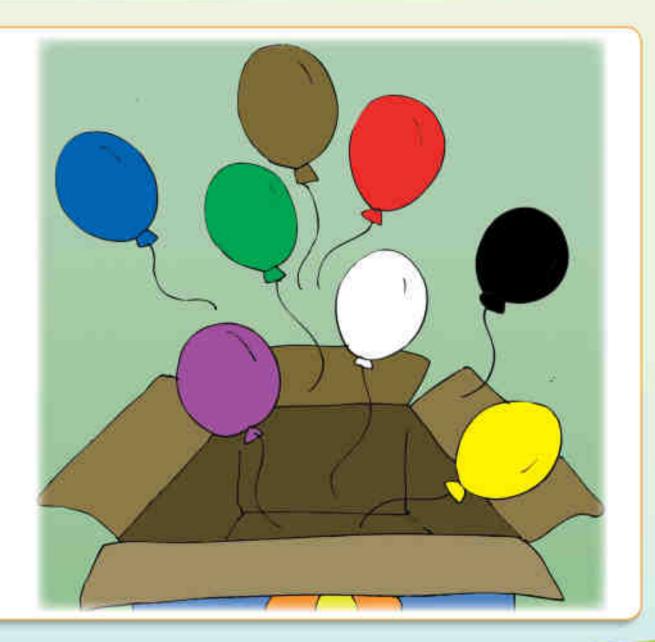












# ¡Globo color! ¡Globos de colores!



## Globo ir

Los globos se van

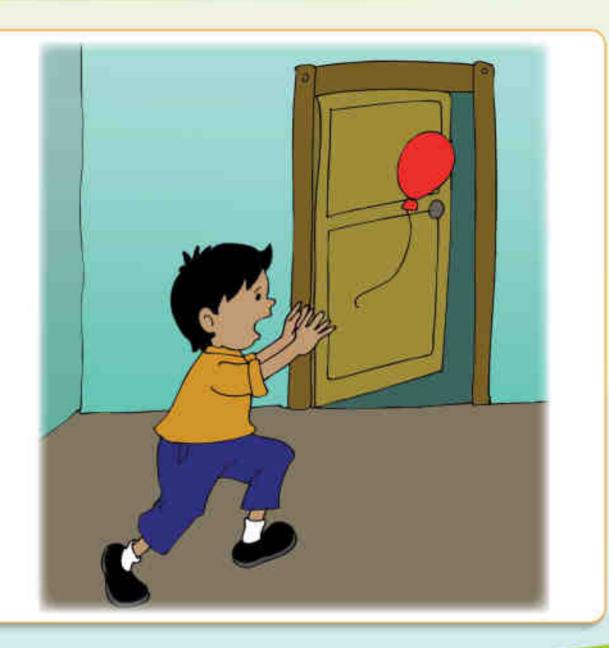


## Globo ir puerta

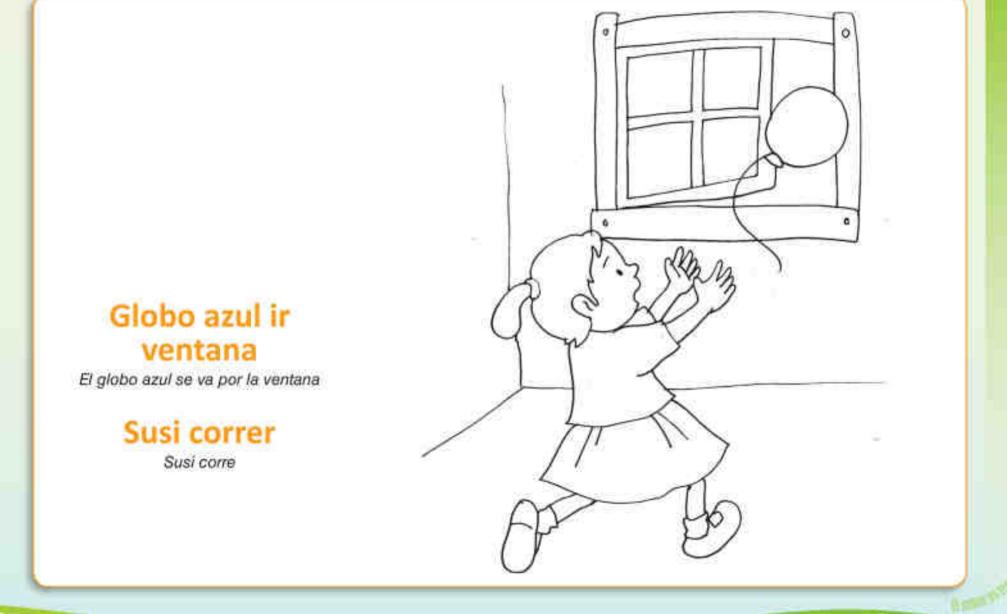
El globo rojo se va por la puerta

## Juan correr

Juan corre





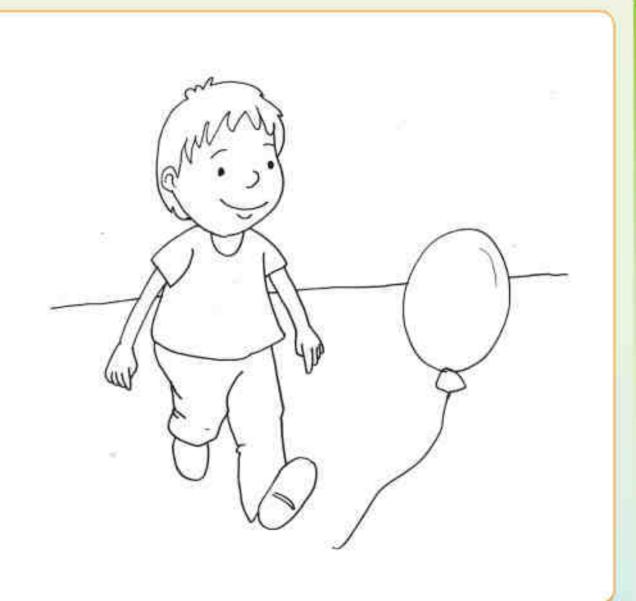


## Globo verde ir basurero

El globo verde se va al basurero







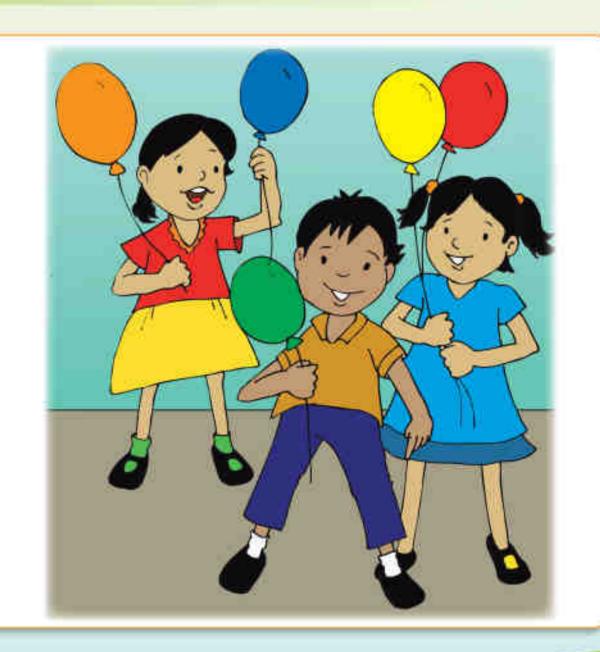
## Niño ver globo

El niño ve el globo



## Susi, Juan, niña feliz ¡Globo color!

Susi, Juan y la niña están felices con los ¡Globos de colores!





#### Expresión en L1



#### Conversemos

- · ¿Te gusta venir a la escuela?
- ¿Por qué los niños deben venir a la escuela?
- ¿Cómo los niños deben comportarse con los compañeros y los profesores

#### Observa la ilustración

- ¿Cuántos niños van a la escuela?
- · ¿Y ustedes cuántos compañeros son?
- ¿Qué hay en la caja?

#### Aprendo mi primera lengua

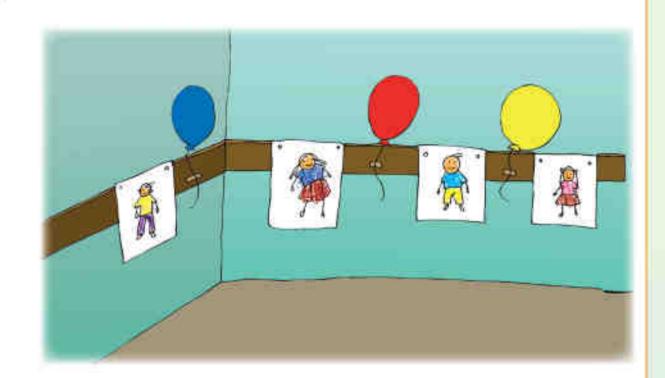


#### ¡Es hora de trabajar!

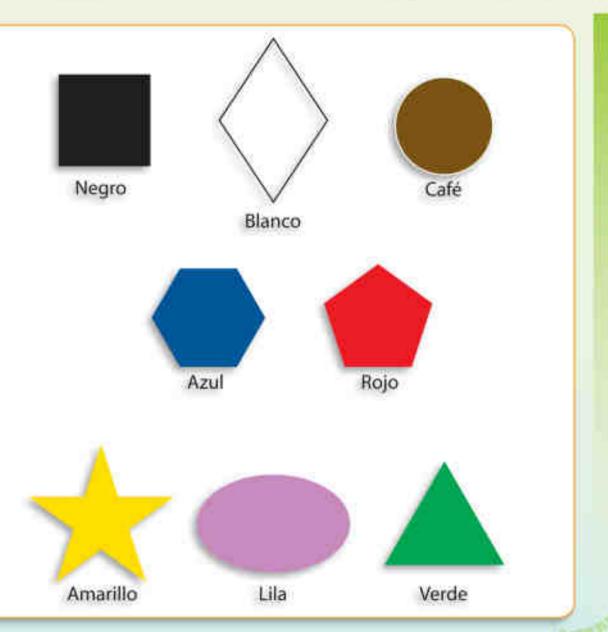
- Con ayuda de la maestra adornamos una caja de cartón; con papeles, pinturas, piedritas u otro material que tengamos.
- Si estamos en el campo podemos adornarla con palitos, hojas, semillas u otros materiales



- Decoramos nuestra aula con globos de colores.
- Porser nombre a los lugares por donde se fueron los globos.
- · Señamos los colores de los globos.



- En una cartulina pegamos papeles de colores con formas de figuras geométricas.
- Practicamos las señas de cada una de las figuras geométricas.
- Comparamos las figuras geométricas con las cosa y objetos que tenemos en nuestra aula y fuera de ella. Ejemplo la pelota tiene la forma del círculo.
- La maestra muestra la seña de una de las figuras geométricas. Los niños muestran el color.
- La maestra muestra la seña de cualquiera de los colores. Los niños bucan el mismo color en objetos dentro del aula.





#### ¡Es hora de jugar!

- · Salimos al patio
- Nos colgamos tarjetas escritas con la palabra "niños" y "niñas".
- Los niños y niñas se emparejan con una lota del mismo color y se mezcian entre si.
- La maestra muestra la seña del color y los niños corren a buscar su pareja.
- La maestra distribuye















Correr







Escuela







Pintar







Ver





Feliz



Maestro/profesor



Caja

























Niño



#### Aprendo mi segunda lengua



· Elegimos las palabras que vamos a memorizar.

 Hacemos nuestras lotas con las palabras elegidas.



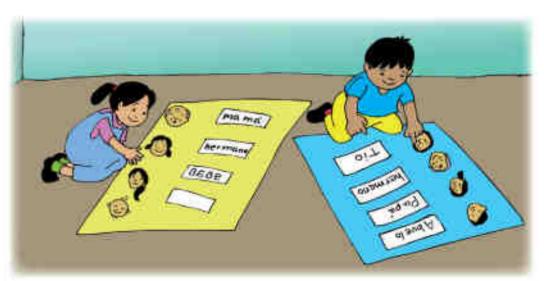


la niña

#### Aprendo mi segunda lengua

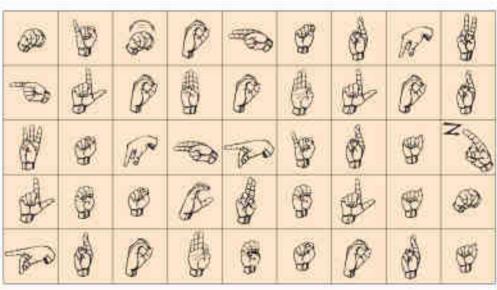


- · Realizamos otro juego en pareja y por turno.
- Con lotas de pegar unimos el gráfico con la palabra.



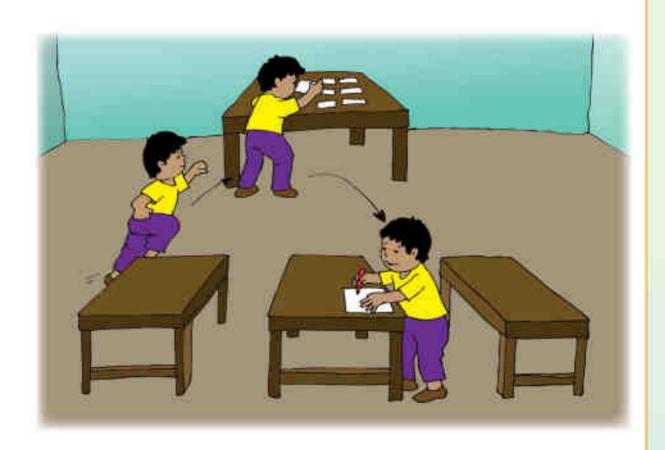
· Rosolvamos la dactilosopa

- · niño
- profesora
- flor
- ir
- escuela
- globo



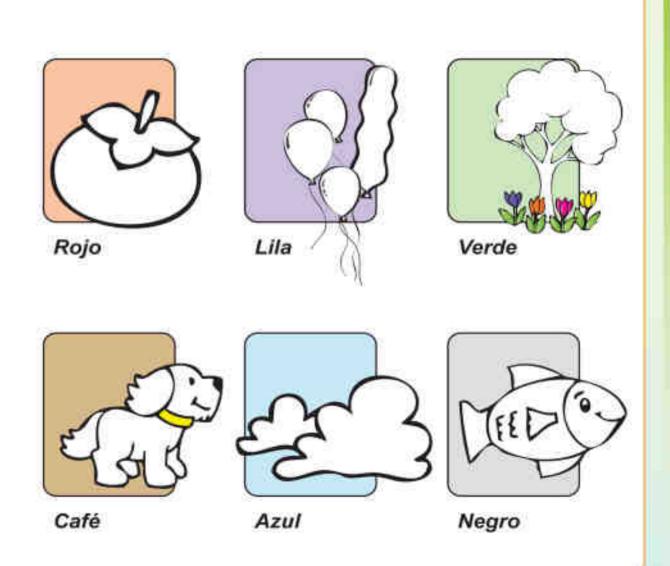
#### ¡Es hora de jugar!

- · Ponemos nuestras lotas en un extremo
- · Al otro lado nuestro cuaderno
- Corremos y memorizamos la palabra que está en la lota y volvemos a nuestro cuademo para copiar la palabra.





· Coloreamos según las indicaciones.



 Une con flechas la seña, con la palabra y el gráfico.



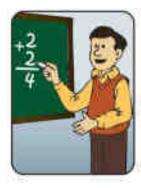








Maestra/o







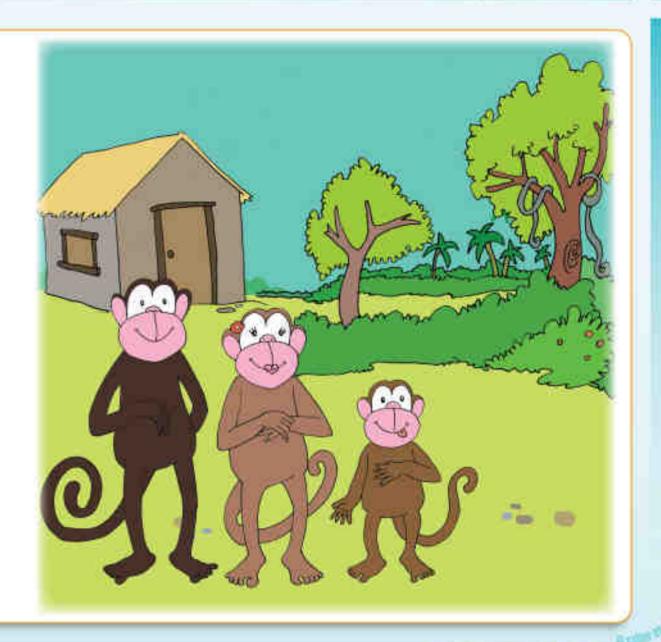
Puerta





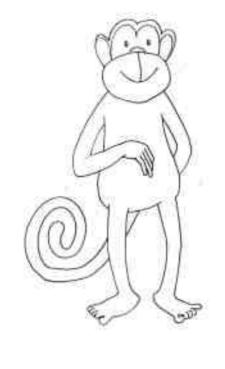
## Casa bosque uno, dos, tres monos vivir

En una casa en el bosque viven tres monos



## Familia mono: mono papá, mono mamá, mono niño

La familia mono: el papá mono, la mamá mona, el niño mono.



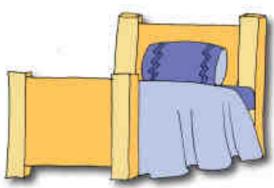




## Casa dos cama cama mono papá, mono mamá cama mono niño

En la casa hay dos camas: una cama de papá y mamá mono, una cama del mono niño.





## Tres silla: silla mono papá, silla mono mamá, silla mono hijo

Tres sillas: una silla del papá mono, una silla de mamá mono, una silla del niño mono.







## Tres vaso: vaso mono papá, vaso mono mamá vaso mono niño

Tres vasos: un vaso del papá mono, un vaso de la mamá mono, y un vaso del niño mono.,



Tres plato, cuchara:
plato, cuchara
mono papá,
plato, cuchara
mono mamá,
plato, cuchara
mono niño

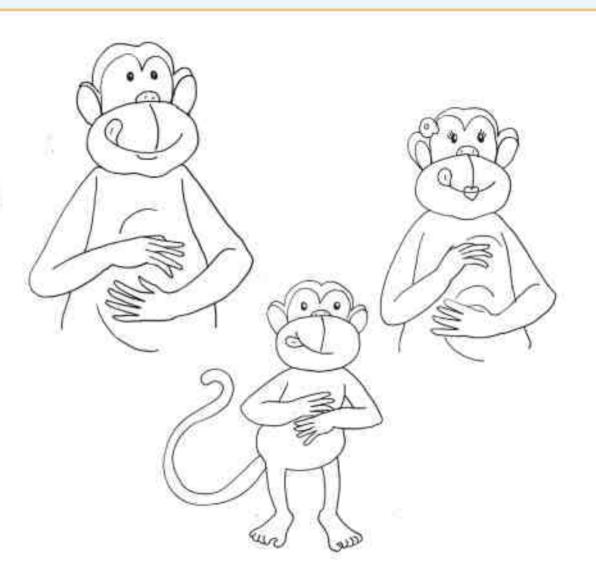
Tres platos y cucharas un plato y cuchara de papá mono, un plato y cuchara de mamá mono, y un plato y cuchara del niño mono.,





## Mono papá hambre mona mamá hambre mono niño hambre

El mono papá tiene hambre, la mona mamá tiene hambre, el mono niño tiene hambre.



# Mona mamá cocinar arroz

La mamá mona cocina arroz.



### Mono papá decir: arroz caliente

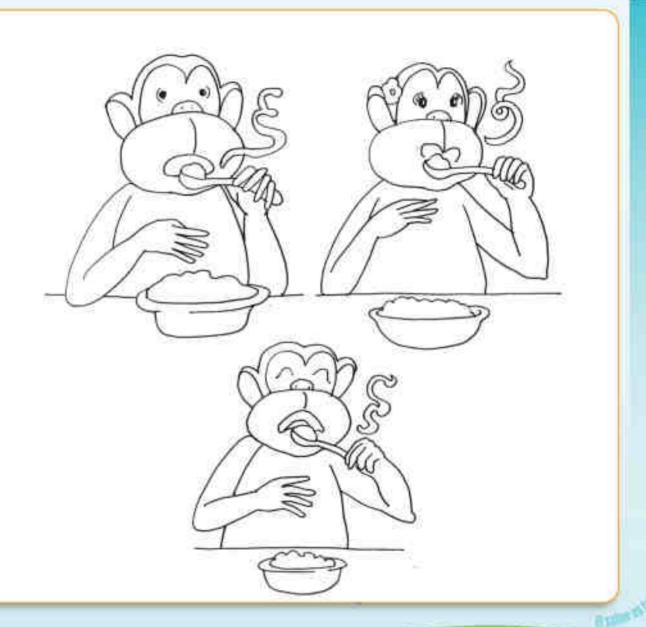
El papá mono dice: el arroz está caliente.

### Mona mamá decir: arroz caliente

La mamá mona dice: el arroz está caliente

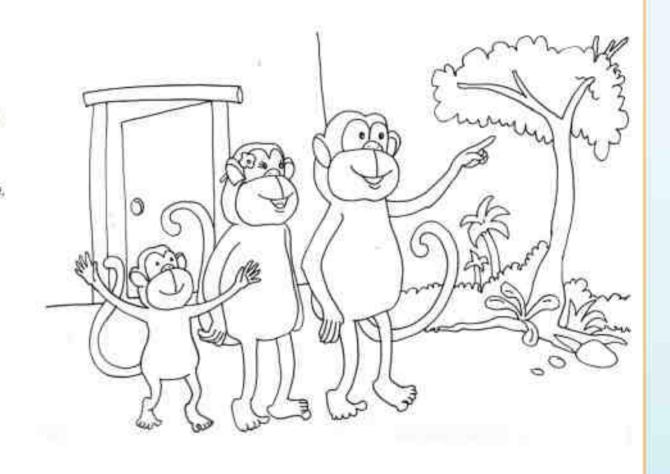
### Mono niño decir: arroz caliente

El niño mono dice: el arroz está caliente



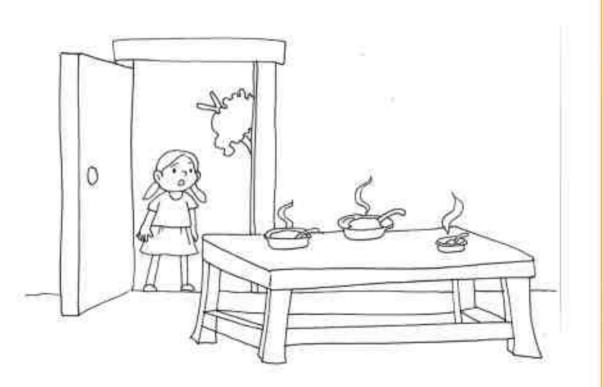
## Papá mono decir: ir bosque

El papá mono dice: vamos al monte.



## Susi entrar casa familia mono, ver mesa, plato arroz

Susi entra a la casa de la familia mono y ve la mesa con los platos servidos con arroz.



#### Susi comer arroz caliente, papá mono Susi come el arroz del

Susi come el arroz del plato del papá mono y dice: el arroz está caliente.

### Susi comer arroz caliente, mamá mono

Susi come el arroz del plato de la mamá mono y dice: el arroz está caliente.

# Susi comer arroz rico, niño mono

Susi come el arroz del plato del niño mono y dice: el arroz está rico.











Sentar silla mono papá, sentar silla mono mamá, sentar silla mono niño, silla roto

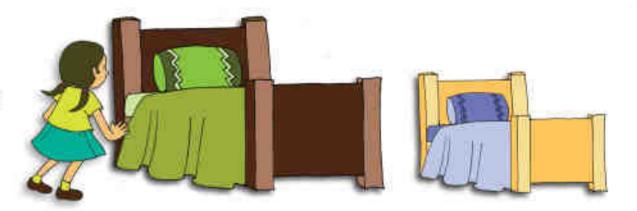
Susi ve tres sillas, se sienta en la silla del papá mono, de la mamá mono y del niño mono; y la silla del niño mono se rompe.







### Susi ver dos cama



Susi dormir cama mono papá, mono mamá, <u>no poder</u>, dormir cama mono niño, Susi dormir <u>poder</u>

Susi ve dos camas: Susi duerme en la cama del papá y mamá mono pero no puede. Susi duerme en la cama del niño mono, y Susi puede dormir.



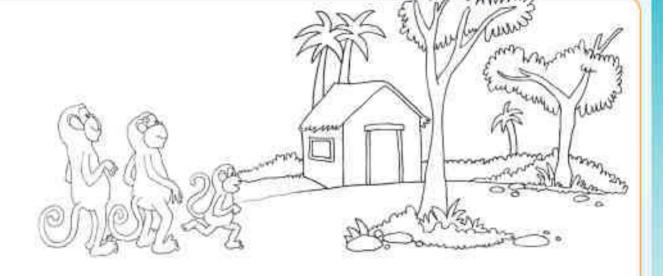








Los tres monos vuelven a casa, el mono papá y la la mona mamá están enojados y el mono niño está llorando.





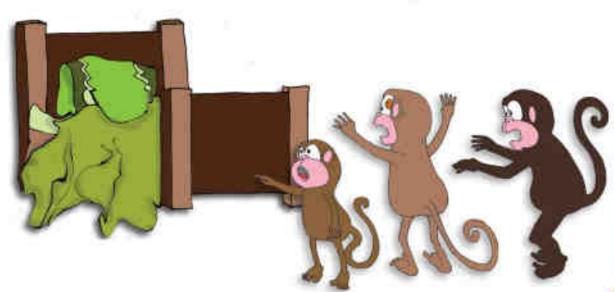
# Mono papá decir: ¿quién? roto silla El mono papá dice:

¿quién rompió la silla?



## Mono mamá decir: ¿quién? dormir cama

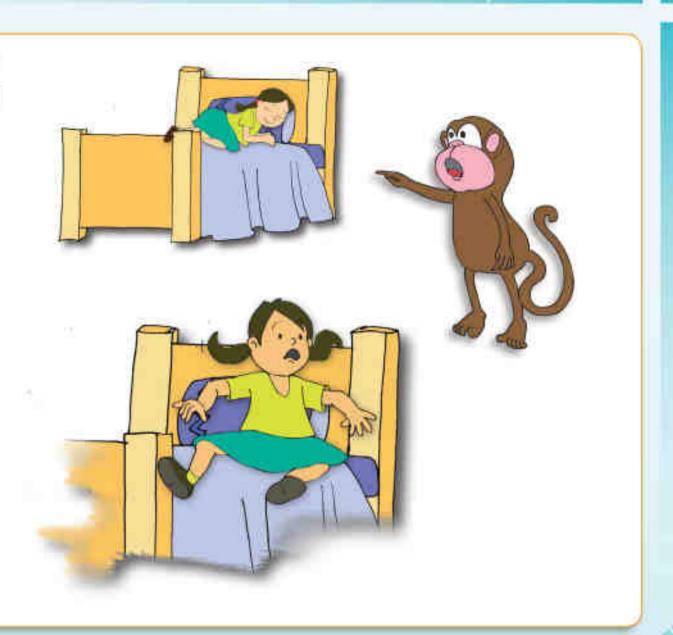
La mamá mona dice: ¿quien durmió en mi cama?



## Mono niño decir: niña dormir cama me

El niño mono dice: una niña duerme en mi cama.

Ay! JAY



# Susi miedo Susi tiene miedo

# Susi ir Susi se va

# Familia Mono

quedar casa La familia de monos se quedan en su casa



#### Expresión en L1



#### Conversemos

 Si alguien necesita de nuestra ayuda ¿qué debemos hacer?

#### Observa la ilustración

- Hacemos una descripción de cada una de las escenas.
- · Dramatizamos el cuento

#### Aprendo mi primera lengua



#### (Es hora de trabajar!

- · Salimos a visitar la cocina de la escuela.
- Con ayuda de la maestra explicamos las utilidades de cada una de las cosas que se encuentran en la ccocina.
- Practicamos las señas de cada una de las cosas de la cocina.
- Traemos objetos de nuestro hogar y armamos un escenario de I hogar en nuestra aula.
- Hacemos juegos de roles con el tema "La familia y el hogar."



- Buscamos imágenes de diferentes casa en periódicos, libros o revistas y hacemos un álbum de modelos de casas.
- · Con ayuda de la maestra explicamos:
- ¿Cómo son las casas?
- ¿Con qué materiales han sido construidas?
- ¿Por qué las casas varian de un lugar a otro?
- Con ayuda del mapa ubicamos los modelos de casas que se construyen en los diferentes lugares.
- Practiquemos las señas de los materiales con los que se construyen las casas...





. Dibujo mi casa y escribo mi nombre.

- Repasa las líneas segmentadas y luego pinta el techo de la casa.
- Dibuja en cada lugar del hogar y objetos que cosas que corresponsen.

Dormitorio	Baño
Sala	Cocina







Casa



Bosque



Mesa









Cama



Cuchara









¿Quién? (b)



Puedo



No puedo



Mono





Rtoto



Vivir



#### Aprendo mi segunda lengua (L2)



· Elegimos las palabras que vamos a aprender.

Hambre Casa Baño Plato Sala Ducha Cama peine Mono Fidéo Mesa

 Hacemos nuestras lotas con la palabras elegidas.



- · Nos organizamos alrededor de la mesa.
- Jugamos "memoria" con las nuevas palabras y las aprendidas anteriormente.
- Por turno con una sola vez, descubrir el gráfico de una de las lotas y enseguida de la palabra.
- Los compañeros deben permanecer atentos para saber las ubicaciones de cada una de las letras.
- Si se equivoca debe dejar las lotas en el mismo lugar de donde la sacó.



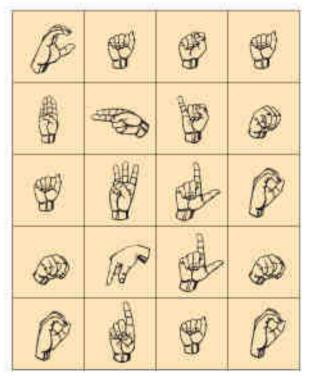


#### ¡Memoricemos mas palabras

- Busquemos las palabras ocultas en la dactilosopa, siguiendo el orden de los gráficos que se encuentran alrededor.
- Debajo de cada dibujo anotamos su nombre.



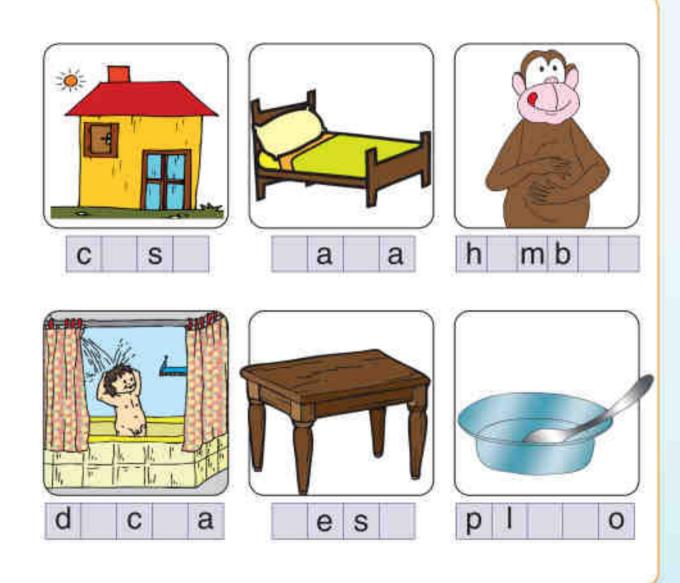








• Llenamos los espacios vacios



HERDS EST

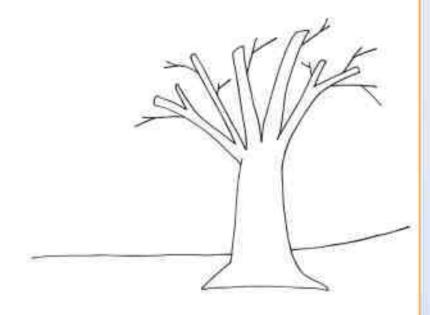


Susi y Juan ven un árbol.

# Árbol hoja no tener

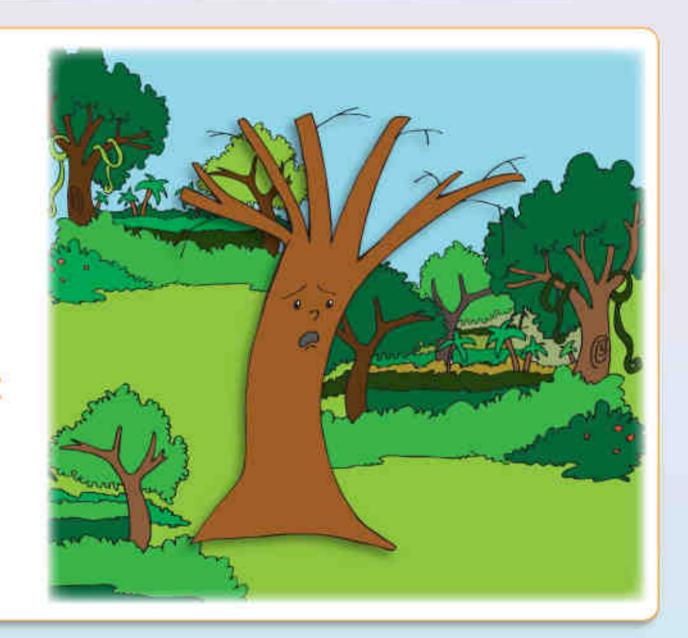
El árbol no tiene hojas





## Árbol decir: yo hoja <u>no tener</u> Yo feo

El árbol dice: yo no tengo hojas. Soy feo.



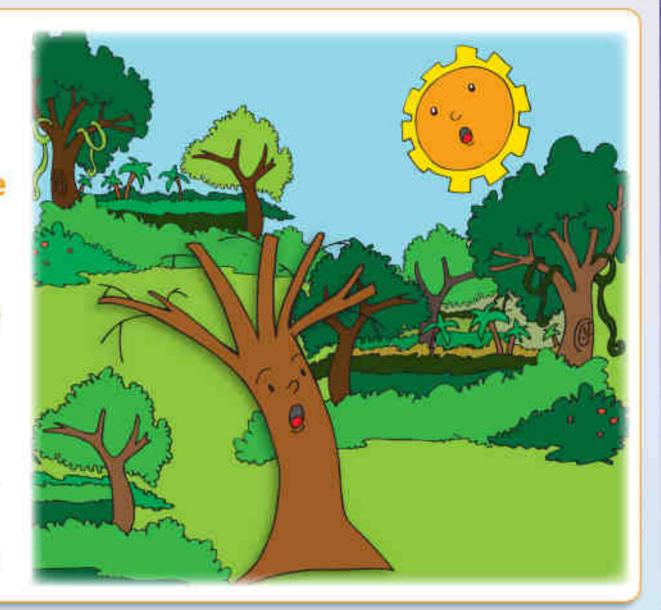


Sol ver árbol Árbol decir: por favor sol ayudar me Hoja dar me

Sol decir: no poder hoja no tener Yo calor dar

El árbol dice: por favor sol, ayúdame. Dame hojas.

El sol dice: no puedo, no tengo hojas, yo sólo doy calor.



Nube ver árbol Árbol decir: por favor nube ayudar me Hoja dar me

> Nube decir: no poder hoja <u>no tener</u> Yo lluvia dar

El árbol dice: por favor nube, ayúdame. Dame hojas.

La nube dice: no puedo, no tengo hojas, yo sólo doy lluvia.

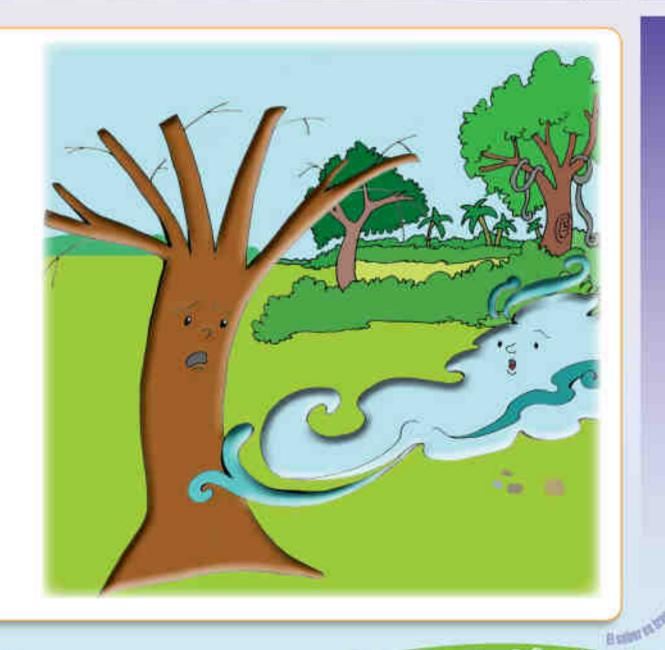


Viento ver árbol Árbol decir: por favor viento ayudar me Hoja dar me

Viento decir: no poder hoja <u>no tener</u> Yo viento dar

El árbol dice: por favor viento, ayúdame. Dame hojas.

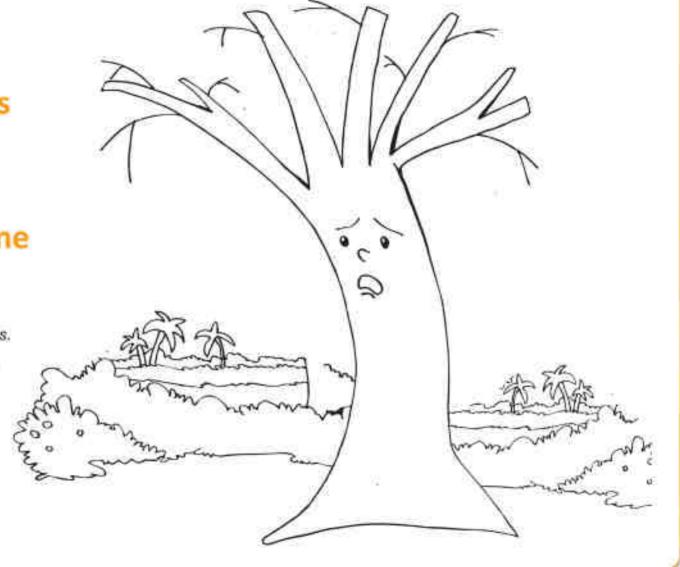
El viento dice: no puedo, no tengo hojas, yo sólo doy viento.



# Árbol decir: no tener hojas

Yo triste Yo feo Nadie ayudar me

El árbol dice: no tengo hojas. Yo estoy triste, y soy feo.



### Susi, Juan idea

## cortar hoja papel color pegar árbol

Susi y Juna tienen una idea, cortan hojas de colores y lo pegan en el arbol.



# Árbol feliz

## Sol, nube, viento, Susi, Juan ver bonito

El árbol se siente feliz.

El sol, la nube, el viento, Susi y Juan ven el árbol bonito



#### Expresión en L1



#### Conversemos

Comentamos sobre el cuento

¿Por qué el árbol estaba triste?

¿A quiénes pidió ayuda el árbol?

¿Quiénes le ayudaron?

y otras preguntas más:

- ¿De qué otra forma podríamos haber ayudado al árbol?
- · Dramatizamos en cuento

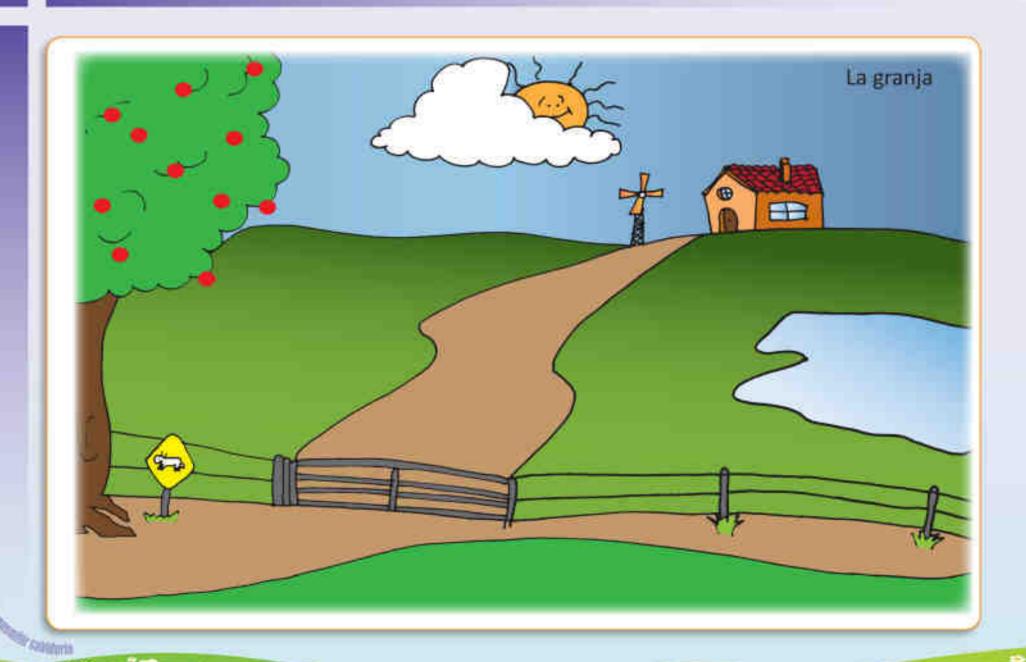
#### Aprendo mi primera lengua

#### ¡Hagamos teatro!

- Con ayuda de la maestra organizamos el aula y elegimos los materiales que vamos a necesitar.
- Repartimos los roles y dramatizamos el cuento.

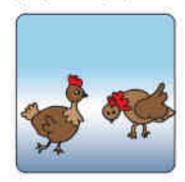


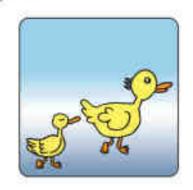
HENDER ET ET

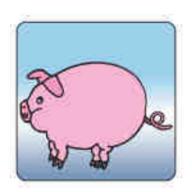


· Recortamos los animales y pegamos en la granja en el lugar que corresponde

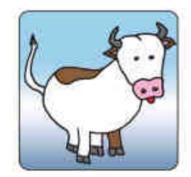


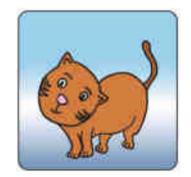








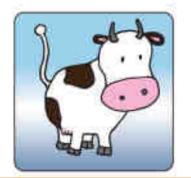














The state of the s

- Recortamos graficos del periódico de los problemas medios ambientales y lo pegamos en esta página.
- Con ayuda de la maestra explicamos el gráfico a nuestros compañeros.
- Entre todos hacemos un periódico mural con gráficos del peródico, Invitamos a otros compañeros de otras aulas a ver nuestro trabajo.
- Hacemos una lista de las actividades que podemos realizar para ayudar a mejorar el medio ambiente.

And the second s

NICIO ◆	1		3	4		6	50
							8
		14	22	12		10	9
	16						
	17		19	20	21	<b>4</b>	23
,							
32	31		29	28	*	26	25
FINAL							







Calor



Nube



Lluvia



Sol

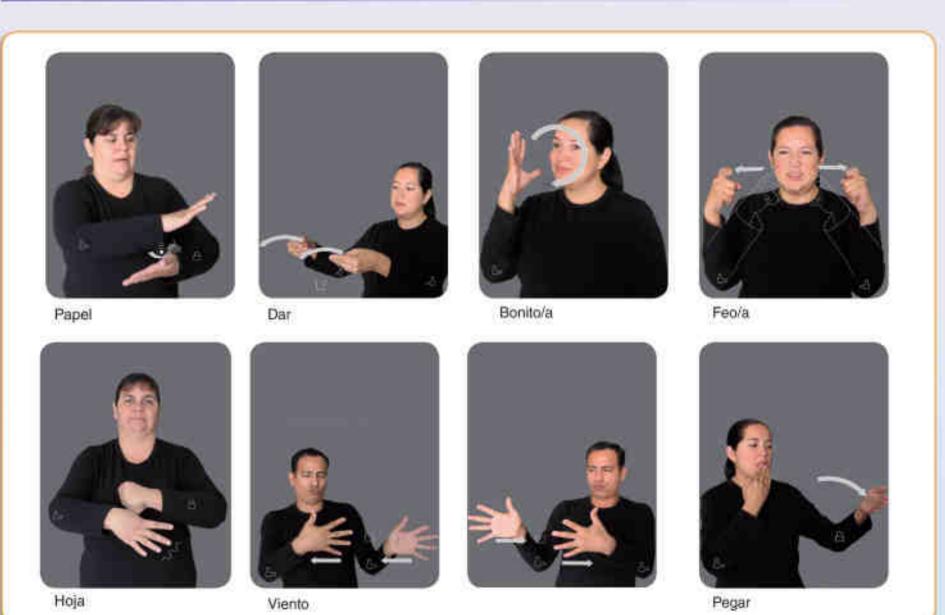


Ayudar (a)



Ayudar (b)











Perro









Pato



Tortuga



Chancho











Oveja



Burro



León



Sapo



Rana



Búho



HERMER

#### Aprendo mi segundo lengua



#### (Es hora de trabajar!

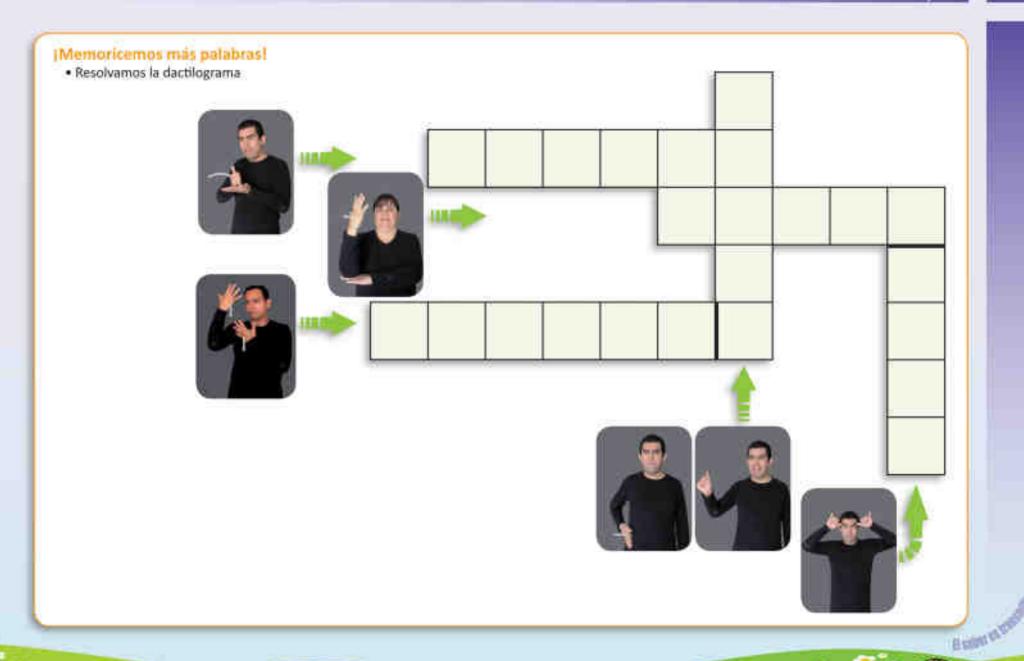
· Elegimos las palabras que vamos a memorizar.

árbol hoja Chancho ste pegar-colar perro sólo triste toro rana-sapo vaca llama papel gato raíz pato viento volver-regresar ayudar sol pato volver-regresar

Hacemos nuestras lotas .

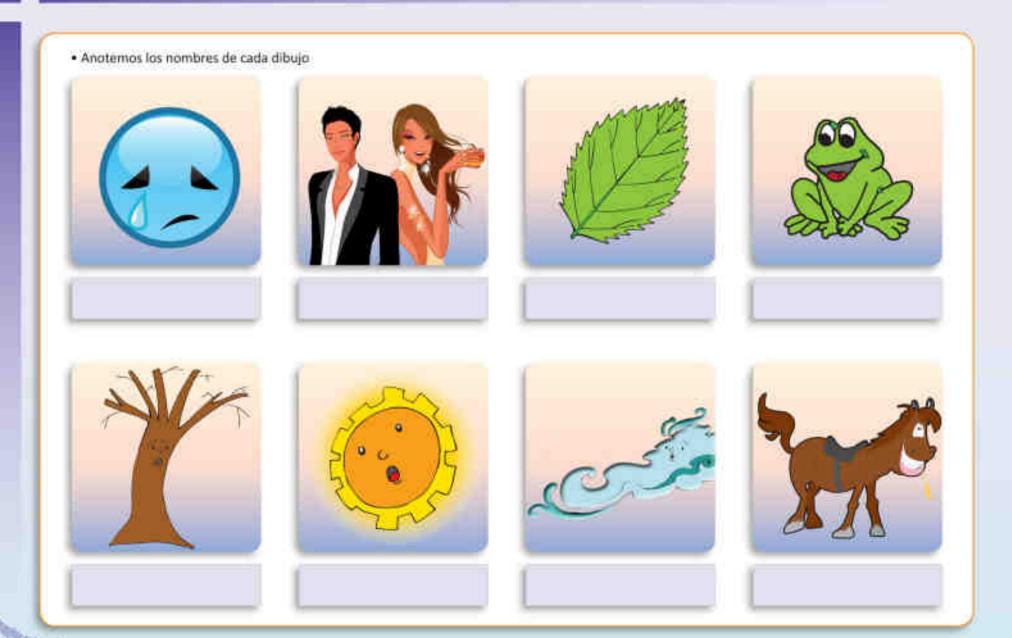


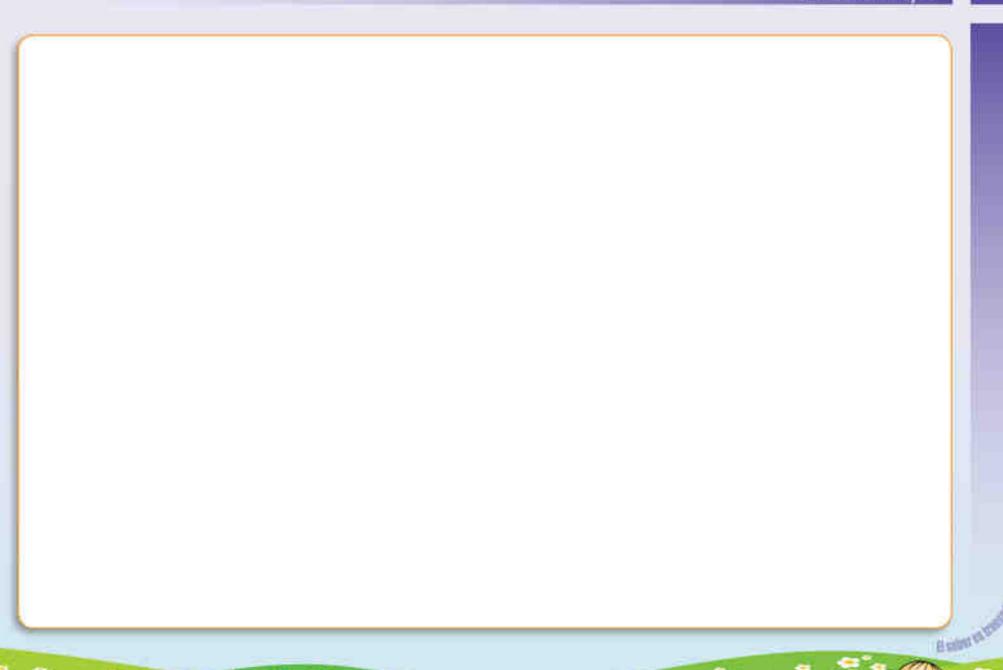
árbol











## Juan ir escuela

Juan va a la escuela

### **ESCUELA BONITA**

La escuela es bonita

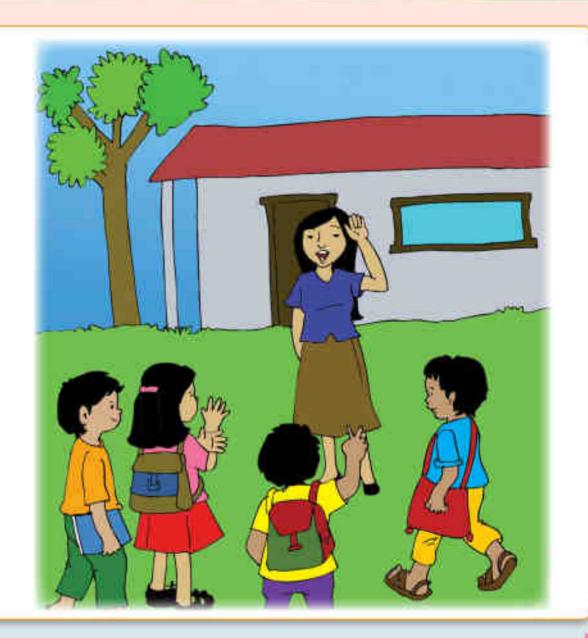


## Maestra saludo niños: buenos dias

la profesora saluda a los niños: buenos dias

### niños decir: buenos dias

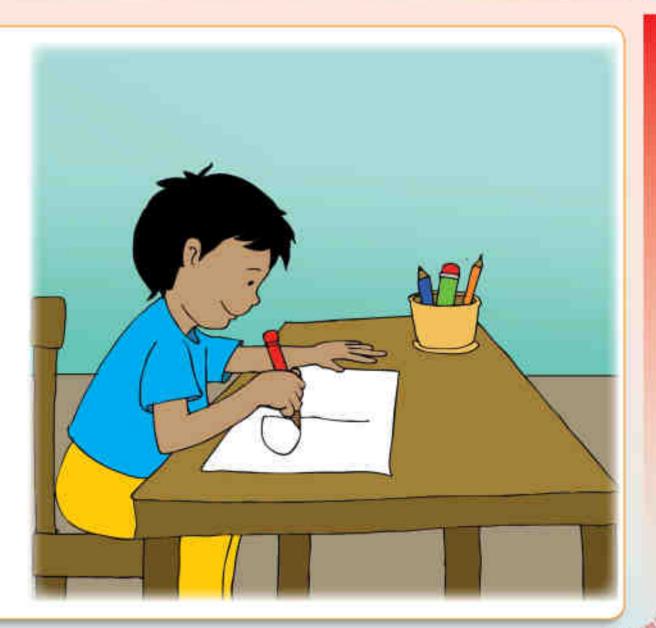
los niños dicen: buenos dias



# Susi aprender leer



# Juan aprender escribir Juan aprende a leer

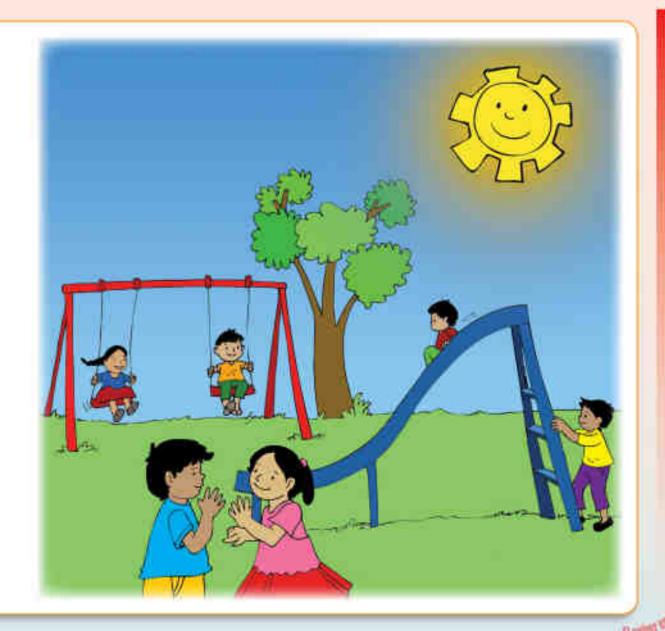




# Niños pintar Los niños pintan



# Niños jugar Los niños juegan en el parque







# Juan, Susi amigos Juan y Susi son amigos





